

## 參加表格 Enrollment Form

2013年4月6日 (星期六) 6 April 2013

(Saturday)

## 工作坊資料 Workshop Details

日期 Date:

		•	` ',
	2013年4月20日(星期六)	20 April 2013	(Saturday)
	2013年5月4日 (星期六)	4 May 2013	(Saturday)
	2013年5月18日(星期六)	18 May 2013	(Saturday)
	2013年6月1日 (星期六)	1 June 2013	(Saturday)
	2013年6月15日(星期六)	15 June 2013	(Saturday)
時間 Time:	第一節 Session 1:	14 : 30 - 15 : 00	
	第二節 Session 2:	15 : 15 - 15 : 45	

第三節 Session 3: 16:00 - 16:30

第四節 Session 4: 16:45 - 17:15

地點 Location: 展城館三樓會議室 3/F Meeting Room, City Gallery

對象 Target: 6 至 12 歲 Between age 6-12

語言 Language: 廣東話 Cantonese

名額 Vacancy 每節 15 人,先到先得,額滿即止

15 persons per session, first-come-first-served

截止報名日期 Application Deadline: 工作坊日期前六天 Six days before workshop date:

 2013年3月31日 (星期日) 31 March 2013 (Sunday)

 2013年4月14日 (星期日) 14 April 2013 (Sunday)

 2013年4月28日 (星期日) 28 April 2013 (Sunday)

2013 年 5 月 12 日 (星期日) 12 May 2013 (Sunday)

2013 年 5 月 26 日 (星期日) 26 May 2013 (Sunday)

2013 年 6 月 9 日 (星期日 ) 9 June 2013 (Sunday)

## 申請人資料 Personal Information

姓名 Name	中文			性別 Sex		年齡 Age	
	Eng						
電話 Tel		電郵 Email					
緊急聯絡人姓名					電話 Tel		
For Emergency	, please conta	ct					

日期及時間 Date and Time	
選擇參加日期 Preferred date of attendance:	
(只可選擇其中一日 Choose one date only)	
請於方格內填上 1至4選擇參加時段的次序("1"為首選,"4"為最後選擇):	
Please write down 1 to 4 in the boxes to select sessions in priority order ("1" means the first priority, "4" means the las	t
priority):	
第一節 Session 1: 14:30 - 15:00	
第二節 Session 2: 15 : 15 - 15 : 45	
第三節 Session 3: 16:00 - 16:30	
第四節 Session 4: 16:45 - 17:15	
<u>父母/監護人同意書 Declaration of Parental/Guardian's Consent</u>	
由於參加者年齡未滿18歲,必須由父母或監護人填寫此欄。	
Parent / Guardian should finish this part for participant under the age of 18.	
本人 同意敝子女/申請人*參與上述活動,並已細閱有關詳情。	
agree my child / the applicant* to attend the workshop mentioned above and	
have already read the information about the activity.	
父母/監護人* 簽署 Signature of Parent / Guardian*: 日期 Date:	
	_
b館專用 OFFICIAL USE ONLY	
egistration accepted / not accepted* Date received:	
Remarks:	
Delete as appropriate	

## 活動備註 Remarks

- 1. 每位參與者在完成工作坊後,會獲得本館送出的紀念品乙份;
  Each participant will receive a souvenir of the City Gallery after the workshop;
- 2. 工作坊將以廣東話進行,每節名額 15 人,先到先得,額滿即止;
  The workshop will be conducted in Cantonese and maximum participants are limited to 15 persons per session.
  Enrollment is on a first-come-first-served basis;
- 3. 每位申請人只能參與一節工作坊,請填妥參加表格並電郵至 enquiry@citygallery.gov.hk,資料不全者恕不受理; Each applicant can only participate one session. Please fill in the enrollment form and email to enquiry@citygallery.gov.hk, application without complete information will not be processed.
- 4. 展城館於截止日期後三日內發出電郵通知申請人登記是否成功;
  Participants will receive the application result via email within 3 days after the application deadline;
- 5. 参加者需於工作坊開始前 5 分鐘攜同報名確認通知及身份證明文件到達,如参加者遲到 5 分鐘或以上,其名額將由其他在場已登記人士以先到先得的方式補上;
  Participants should arrive 5 minutes before commencement of the workshop. If they are late for 5 minutes or above, their places will be allocated on a first-come-first served basis to other persons registered in the venue;
- 6. 如截止報名後仍有餘額,有興趣人士可在工作坊當天到場作即場登記,以先到先得的方式補上;
  If there are vacancies after the application deadline, the places will be allocated to the interested persons who have registered in the venue a first-come-first served basis;
- 7. 展城館職員有權要求工作坊的參加者出示身份證明文件,未能出示證明的參加者會被要求離開工作坊; Enrolled participants should provide valid identification document for the inspection of the Gallery staff. Those fail to do so will have to leave the workshop;
- 8. 如有任何爭議,本館保留最終決定權;及 In case of disputes, the decision of the Gallery shall be final and binding; and
- 9. 如有任何查詢,請致電 3102 1242 或電郵至 enquiry@citygallery.gov.hk。
  Please call 3102 1242 or send email to enquiry@citygallery.gov.hk for enquiries.



香港中環愛丁堡廣場3號

3 Edinburgh Place, Central, Hong Kong

電話 Tel.: (852) 3102 1242

電郵 E-mail: <u>enquiry@citygallery.gov.hk</u> 網址 Website: www.citygallery.gov.hk